

CONCOURS CLASSES DE LANGUES 2020

Glissons-nous dans les coulisses de Vocablé!

ALLEMAND

Etablissement : Collège Pierre Mendès France, 16800 Soyaux

Classe : 4e section Langue et culture européenne

Professeur : Alexandra LATORSE

N° 758 / **Allemand**

Du 2 au 15 novembre 2017 / 3,50 €

VOCABLE

La presse internationale en **V.O.** pour progresser en allemand



**HERZLICHEN
GLÜCKWUNSCH,
LUDWIG
VAN
BEETHOVEN!**

250. Geburtstag des weltbekannten Komponisten

DEMOKRATIE KINDER WOLLEN MITBESTIMMEN DER SPIEGEL	VERKEHR MOBILITÄT DER ZUKUNFT FOCUS - MAGAZIN	GESUNDHEIT SCHLECHTE LAUNE DURCH ZUCKER DER SPIEGEL
--	--	--

SO FEIERT DEUTSCHLAND BEETHOVEN

Rubrique : Culture

Afin de rendre hommage au 250e anniversaire de la naissance de Beethoven à Bonn, l'Allemagne organise un an de concerts et de concours, plus de 21 millions d'euros seront déboursés pour marquer l'événement. Les manifestations seront très variées et dépasseront les frontières avec des concerts dans plusieurs villes d'Europe.

327 caractères

WARUM SCHAM SO WICHTIG IST

Und was bringt es uns ?

Rubrique: Santé

La honte est une émotion désagréable qui étonnamment peut s'avérer utile dans certaines circonstances. Elle joue un rôle très important dans la psychothérapie et peut nous amener à adopter une meilleure attitude envers les autres et nous-même, elle nous permet d'avoir conscience de nos erreurs. Une émotion remplie de mystères...

330 caractères

WEM GEHÖRT DIE STRAßE ?

Rubrique : Société

Comment diminuer le nombre de voitures sur les routes et réduire la pollution ? Philine Gaffron, ingénieure experte en équité environnementale dresse le portrait de nos habitudes liées à l'usage de la voiture et nous explique la nécessité d'une révolution dans le domaine de la circulation et de nos habitudes de transport.

324 caractères

KINDER AN DIE MACHT

rubrique : Politique

Une nouvelle impulsion dans les mairies avec l'entrée des enfants au conseil municipal. Voici un exemple de deux enfants âgés de seulement 10 ans, mais bien déterminés à faire valoir leurs idées novatrices en matière notamment d'environnement et de bien-être.

260 caractères

ZUCKER MACHT SCHLECHTE LAUNE

rubrique : Santé

Manger du chocolat redonne la pêche ? Du sucre pour plus de vitalité ? Beaucoup de personnes croient que les sucreries améliorent notre humeur... Mais ils se trompent ! C'est même l'effet inverse qui a été constaté... Voyons quels effets le sucre a réellement sur notre corps.

276 caractères

Justification du travail

Nous allons vous expliquer le procédé des différentes étapes de notre travail concernant le concours vocable que nous avons réalisé.

Premièrement, nous avons choisi un article vocable en classe, afin de le traduire et d'en faire la couverture d'un magazine Vocable accompagné d'un chapeau introducteur en français. Nous avons beaucoup réfléchi pour comprendre le contenu afin de faire le bon choix. Lorsque le confinement a été annoncé, nous avons dû poursuivre notre travail chez nous, les différentes tâches ont été réparties. Nous avons eu une discussion sur Pronote pour échanger. Une fois le travail achevé, nous avons dû le transmettre à notre professeure d'allemand par mail.

Par la suite, nous avons interagi par visioconférence pour faire le bilan du travail effectué.

Troisièmement, par appels téléphoniques ,nous nous sommesentraîdés pour la deuxième phase du travail. Celle-ci consistait en une compréhension orale allemande à partir de laquelle nous avons dû rédiger un résumé en français de ce que l'on en avait compris.

Pour finir nous avons rédigé ce texte grâce à un lien collaboratif.

Globalement, nous avons apprécié le projet de par ses activités ludiques et artistiques.

1189 caractères

La puce à l'oreille

Dans ce document audio, deux femmes parlent d'une ville d'Allemagne nommée Leipzig, qui se trouve proche de Berlin. Le trajet entre ces deux villes est court et rapide. Leipzig est une très belle ville, joliment restaurée, la vie n'y est pas très chère. Beaucoup de gens viennent y vivre.

Une des deux femmes nous parle des habitants de cette ville qui semblent être gentils. Elle nous dit également que les touristes sont nombreux, qu'elle a pu écouter de la musique baroque dans les rues.

La deuxième femme semble plus connaître Leipzig et nous parle du salon du livre organisé chaque année et qu'elle trouve génial. Les habitants de la ville sont de grands lecteurs. Partout, il y a des auteurs, des gens qui lisent. La musique occupe aussi une grande place avec des concerts et des orchestres.

Leipzig est donc non seulement une ville touristique mais aussi une ville de culture.

Caractères : 884